



ICOMOS Canada

2004



My City,
My Heritage,
My Future:



Conserving
the heritage of
Canadian Cities
in the 21st Century



■ Annual Conference & General Meeting
Ottawa/Gatineau, October 21-24, 2004



Ma ville,
mon patrimoine,
mon avenir:

la conservation
du patrimoine des
villes canadiennes
au 21^{ème} siècle

■ congrès annuel & assemblée générale
Ottawa/Gatineau, le 21-24 octobre 2004

Schedule Programme

Thursday, October 21

jeudi le 21 octobre

Location: Canada and the World Pavilion

50 Sussex Drive, by the Rideau Falls,
25 mins walk from downtown or #3 bus.

Site: Pavillion
Canada-Monde

50, prom. Sussex, par
les chutes Rideau, 25
minutes à pied de
centreville, our prendre
l'autobus #3



8:00

Registration

8 h

Inscription

9:00 – 9:30

Welcome & Theme Introduction

■ Guy Masson, President, ICOMOS Canada

9 h – 9 h 30

Mot de bienvenue et introduction au thème

■ Guy Masson, Président, ICOMOS Canada

9:30 – 10:00

National Capital Commission's Approach
to Heritage Conservation in the National
Capital Region for the 21st Century

■ Marcel Beaudry, Chairman, NCC

9 h 30 – 10 h 00

Approche du Commission de la capitale
nationale à la conservation
du patrimoine dans la région de
la capitale nationale au 21^{ème} siècle

■ Marcel Beaudry, Président, CCN

10:00 – 10:30

Health Break

10 h – 10 h 30

Pause-santé

10:30 – 12:00

Round Table: Issues and Opportunities for
Heritage in the 21st Century

- Moderator: Michel Bonnette, chair
- Gerry McGeough, Heritage Planner, City of Vancouver
- Jerry Dick, Coordinator, Newfoundland Association of Heritage Industries
- Trevor Boddy, Architectural Historian/Curator/Critic, Vancouver
- Mehdi Gafouri, Architect-Professor, urban development specialist, Montreal

10 h 30 – 12 h

Table ronde: enjeux et opportunités pour
le patrimoine au 21^{ème} siècle

- Modérateur : Michel Bonnette
- Gerry McGeough, Planificateur du patrimoine, ville de Vancouver
- Jerry Dick, coordonnateur Newfoundland Association of Heritage Industries
- Trevor Boddy, Historien, conservateur et critique d'architecture, Vancouver
- Mehdi Gafouri, Architecte-professeur, spécialiste en développement urbain

Thursday, October 21, 2004

jeudi le 21 octobre 2004

Thursday, October 21, 2004

jeudi le 21 octobre 2004



1.00 – 1.20

- The Honourable Bryon Wilfert, Parliamentary Secretary to the Minister of Environment

1:20 – 2:10

Fresh Ideas: The Liverpool Experience

- John Hinchliffe, World Heritage Officer, City of Liverpool UK



2:10 – 2:30

Heritage in 21st Century Canadian Cities: Municipal View

- John Burrett, Federation of Canadian Municipalities



2:30 – 2:50

- Yazmine Laroche, Head, Cities Secretariat, Ministry of State (Infrastructure and Communities)



2.50 – 3.00

Questions

3:00 – 3:30

Health Break



13 h – 13 h 20

- L'honorable Bryon Wilfert, Secrétaire parlementaire du ministre de l'environnement

13 h 20 – 14 h 10

Nouvelles idées : l'expérience de Liverpool

- John Hinchliffe, Agent du patrimoine mondial, ville de Liverpool, Royaume Uni

14 h 10 – 14 h 30

Le patrimoine des villes canadiennes au 21^{ième} siècle : perspective municipale

- John Burrett, Fédération des municipalités canadiennes

14 h 15 – 14 h 45

- Yazmine Laroche, chef, secretariat des villes, Ministre d'état (infrastructure et communes)

14 h 50 – 15 h

Questions

15 h – 15 h 30

Pause-santé

15 h 30 – 17 h

Quels sont les enjeux du patrimoine urbain au 21^{ième} siècle? Avons-nous besoin de nouveaux outils?

- Discussion de groupe
- Plénière et sommaire

- Modérateurs :
Richard Unterman, VP, ICOMOS Canada
Gilles Morel

17 h – 17 h 30

Pause

Thursday, October 21, 2004

jeudi le 21 octobre 2004



3:30 – 5:00

What are the issues of 21st century urban heritage?
Are new tools needed to deal with them?

- Working group discussion
- Plenary compilation of master list
- Moderators:
Richard Unterman, VP, ICOMOS Canada
Gilles Morel



5:00 – 5:30

Break



5:30 – 7:00

Cocktail

- Canada's World Heritage Sites Tentative List, revised 2004
Gordon Fulton, Director, Historic Services Branch, National Historic Sites Directorate, Parks Canada
- Book Launch:
Guide to Canadian Architectural Styles, 2nd edition



evening

Meetings – outgoing Board and Specialized Committees

- place and time to be arranged by individual committee chairs



17 h 30 – 19 h

Réception

- Patrimoine mondial canadienne : La mise à jour de la liste indicative canadienne, revise2004
Gordon Fulton, Lieux historiques nationaux du Canada, Parcs Canada
- Lancement de livre :
Guide to Canadian Architectural Styles, 2^{ième} édition

soirée

Réunions du conseil administratif et des comités spécialisés

- temps et lieu à déterminer par les responsables des comités

Friday, October 22, 2004 vendredi le 22 octobre



Location: Lord Elgin Hotel
100 Elgin Street

9:00 – 1:00

Creative Case Studies –
Participants are invited to select one of the following to share in discussions on current problems
(box lunch provided)

1. Ruisseau de la brasserie (Brewer's Creek) Sector Industrial /urban waterway heritage: NCC/City of Gatineau projects
 - Coordinators: Pierre Dubé (NCC), Chantal Lanoix (Ville de Gatineau)
(meet at hotel entrance)
2. Sparks Street, Ottawa
NCC/ City of Ottawa Downtown Regeneration/ Conservation
 - Coordinators: Lori Thornton (NCC), Stuart Lazear (City of Ottawa); David Jeans (Heritage Ottawa); Lynda Villeneuve (NCC)
(meet at door of Ontario Room)
3. Archaeology in an Urban Context: Rideau Canal
Parks Canada site
 - Coordinators: Christophe Rivet & Caroline Philips (Parks Canada)
(meet at door of Quebec Room)
4. Value-Based Conservation Tools Workshop
Parks Canada Historic Places Initiative
 - Coordinators: Christiane Lefèbvre & Victoria Angel (Parks Canada)
(meet in Room 400)

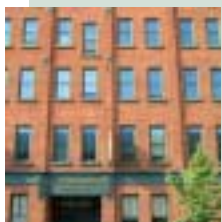
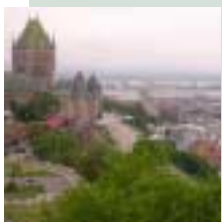
1:00 – 2:30

Heritage Issues & Opportunities

- Michel C. Doré, Multi-risk Strategies
- James Ashby, DOCOMOMO Ontario
- Daniel Lazowski, Architect
- Andrew Mason, Archaeologist, Golder Associates

2:30 – 2:45

Health Break



Site: Hôtel Lord Elgin
100, rue Elgin

9 h – 13 h

Études de cas innovatrices –
les participants sont invités à choisir l'un des ateliers suivants pour discuter des problématiques actuelles
(panier-repas inclus)

1. Ruisseau de la Brasserie
Projets entourant le corridor industriel et patrimoniale
 - Coordinators: Pierre Dubé (CCN), Chantal Lanoix (Ville de Gatineau)
(lieu de rencontre: entrée de l'hôtel)
2. Rue Sparks, Ottawa
CCN/Projet de conervation et de revitalisation du centre-ville d'Ottawa
 - Coordinateurs : Lori Thornton (NCC), Stuart Lazear (City of Ottawa); David Jeans (Heritage Ottawa); Lynda Villeneuve (NCC)
(lieu de rencontre: entrée de la Salle)
3. Archéologie urbaine du Canal Rideau
Site géré par Parcs Canada
 - Coordinateurs: Christophe Rivet et Caroline Philips (Parks Canada)
(lieu de rencontre: entrée de la Salle Québec)
4. Outils de conservation basés sur les valeurs
Développé par l'Initiatives des endroits historiques
 - Coordinatrices: Christiane Lefèbvre et Victoria Angel (Parcs Canada)
(lieu de rencontre: Salle de réunion 400)

13 h – 14 h 30

Problématiques et opportunités actuelles et nouvelles pour le patrimoine

- Michel C. Doré, Stratégies Multi-risques
- James Ashby, DOCOMOMO Ontario
- Daniel Lazowski, Architecte
- Andrew Mason, archéologue, Golder Associates

14 h 30 – 14 h 45

Pause-santé

Friday, October 22, 2004 vendredi le 22 octobre



3:00 – 4:30

Creative Heritage Conservation Management

- Peter Frood, Director, Historic Places Initiative, Parks Canada
- Fernand Martin, Director, Centre de développement économique et urbain, City of Quebec
- Societe de developpement de Montreal: www.vieux.montreal.qc.ca: Gilles Lauzon, Josée Asselin (SDM), Joanne Burgess (Université de Montréal)

4:30 – 5:30

21st century urban heritage – are there more issues, more tools required?

Plenary session to complete the picture

- Moderators: Michel Bonnette, Richard Unterman

5:30 – 6:30

Break / alternate meeting time

6:30 – 9:30 (doors opens at 6:00; cash bar)

Banquet (Pearson Room)

- presentation of Jacques Dalibard Awards
 - 2003 recipient, Christina Cameron (presenter, Guy Masson)
 - 2004 recipient, Martin Weaver (presenter, Gouhar Shemdin)
- Guest speaker: Darith Ea, Research Team Leader, ASPARA Authority, Cambodia
History and Conservation of Angkor Wat, Cambodia

15 h – 16 h 30

Gestion creative de la conservation du patrimoine

- Peter Frood, directeur, l'Initiative des endroits historiques, Parcs Canada
- Fernand Martin, Directeur, Centre de développement économique et urbain, Ville de Québec
- Societe de developpement de Montreal : www.vieux.montreal.qc.ca : Gilles Lauzon, Josée Asselin (SDM), Joanne Burgess (Université de Montréal)

16 h 30 – 17 h 30

Le patrimoine urbain du 21^{ème} siècle : y-a-t'il d'autres problématiques ? Avons-nous besoin de nouveaux outils?

Plénière

- Modérateurs : Michel Bonnette, Richard Unterman

17 h 30 – 18 h 30

Pause

18 h 30 – 21 h 30 (portes ouvertes à 18 h; bar payant)

Banquet (salle Pearson)

- présentation des prix Jacques Dalibard pour l'année 2003 récipiendaire : Christina Cameron *présenté par Guy Masson*
- l'année 2004 récipiendaire : Martin Weaver, *présenté par Gouhar Simison*
- Conférencier invité : Darith Ea, Chef d'équipe de recherché, autorite ASPARA, Cambodge
Les enjeux de la conservation de Angkor Wat, Cambodge



Saturday, October 23, 2004

samedi le 23 octobre



Location: Lord Elgin Hotel (Pearson Room)

9:00 – 10:00

ICOMOS International update

- Guy Masson, President, ICOMOS Canada
- Conference reports 2003/04 – Madrid, Zimbabwe and Bergen,
- International Committee Reports
- Current issues:
 - Heritage at Risk,
 - Venice Charter meeting,
 - 2005 Conference Beijing

10:00 – 10:40

The Future of ICOMOS & ICOMOS International

- Christina Cameron, Parks Canada

10:40 – 11:00

HealthBreak

11:00 – 12:00

ICOMOS Canada

- Guiding Principles for the Future
Richard Unterman, VP, ICOMOS Canada
- Strategic Plan, Scientific Committees
Christophe Rivet, SC Co-ordinator

12:00 – 1:00

Lunch (included)

1:00 – 2:45

Annual General Meeting

2:45 – 3:00

Health Break

3:00 – 4:00

Election of New Board

4:00 – 4:30

Closing business

Thank You Participants!

Site: Hôtel Lord Elgin (Pearson Room)

9 h – 10 h

ICOMOS International mise-à- jour

- Guy Masson, Président d'ICOMOS Canada
- Rapports des conférences 2003/4 à Madrid, au Zimbabwe et à Bergen,
- Rapports de comités internationaux
- Eenjeux actuels :
 - patrimoine en péril,
 - assemblée sur la Charte de Venise,
 - Conférence 2005 à Beijing

10 h – 10 h 40

L'avenir d'ICOMOS et ICOMOS International

- Christina Cameron, Parcs Canada

10 h 40 – 11 h

Pause-santé

11 h – 12 h

ICOMOS Canada

- Principes directeurs pour l'avenir
Richard Unterman, VP, ICOMOS Canada
- Plan stratégique, comités scientifiques
Christophe Rivet, Co-ordonnateur des SC

12:00 – 13 h

Déjeuner (inclus)

13 h – 14 h 45

Assemblée générale annuelle

15 h – 16 h

Élection du nouveau comité d'administration

14 h 45 – 15 h

Pause-santé

16 h – 16 h 30

Fermeture

Merci aux participants!

Friday, October 22, 2004

vendredi le 22 octobre 2004

post conference après le congrès

Sunday, October 24, 2004
dimanche le 24 octobre

Location: Lisgar Building, Rideau Hall

8:00 – 10:30

Board Meeting (*new Board*)

■ Lisgar Building

10:30 – 12:00

Tour of Rideau Hall Estate Outbuildings

■ anyone attending the conference is welcome to participate, but pre-arrangement with the conference registration desk by Thursday is required

Tour coordinators: David Scarlett, Mona Lamontagne, Steve Robertson (NCC)

(meet at the Princess Gate Entrance, on east side of estate)

lieu: Edifice Lisgar, Rideau Hall

8 h – 10 h 30

Assemblée du nouveau comité d'administration

■ Edifice Lisgar

10 h 30 – 12 h

Visite des bâtiments secondaires du Domaine de Rideau Hall

■ tous les participants au congrès peuvent participer à cette visite pourvu que les arrangements soient faits au bureau d'inscription le jeudi

Coordinateurs : David Scarlett, Mona Lamontagne, Steve Robertson (NCC)

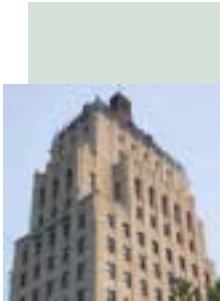


Rideau Hall

Friday, October 22, 2004

vendredi le 22 octobre 2004

Arrangements Details



Conference registration fees include:

- Admission to all sessions, lunches, health breaks
- Thursday night reception
- Friday night banquet

Fees

Fees include conference costs plus 2005 ICOMOS International membership fee (\$85)*

Early bird rate (before 30 th September)	\$275
Regular rate	\$340
One day rate (not including Friday banquet)	\$200
Banquet only rate	\$125
Banquet only rate (not including membership fee)	\$45
Student early bird rate (before Sept. 30 th)*	\$100
Student regular rate*	\$125

Student rate includes ICOMOS Canada membership only, not ICOMOS International membership.

Conference Location

- Thursday, October 21
Canada and the World Pavillion,
50 Sussex Drive, adjacent to the Rideau Falls

Web map: www.canadascapital.gc.ca/international/_pdf/confedblvd_map_e.pdf
- Friday October 22 & Saturday October 23
Lord Elgin Hotel, 100 Elgin St., Ottawa, K1P 5K8

Conference Hotel

The Lord Elgin, 100 Elgin Street

- Special conference rate of \$125/room (King bed or 2 Queens); \$10 supplement per third or fourth person sharing a room.

(613) 235-3333 telephone
(800)267-4298 toll free
(613) 235-3223 fax
www.lordelginhotel.ca/english/index.aspx

Alternative Accommodation
www.ottawakiosk.com/accommodations.html



Les frais d'enregistrement incluent :

- l'admission à toutes les sessions, déjeuners et pauses-santé
- la réception du jeudi soir
- le banquet du vendredi soir

Tarifs

Les tarifs suivants incluent les coûts pour le congrès ainsi que la cotisation d'adhésion à ICOMOS International (valeur de 85 \$)

tarif préférentiel (avant le 30 septembre)	275 \$
tarif régulier	340 \$
tarif pour une journée (sans banquet)	200 \$
tarif pour le banquet seulement	125 \$
tarif pour le banquet (excluant les frais d'adhésion)	45 \$
tarif préférentiel pour étudiant (avant le 30 sept)* ..	100 \$
tarif étudiant régulier*	125 \$

Le tarif étudiant inclut l'adhésion à ICOMOS Canada seulement, pas à ICOMOS International.

Lieux du congrès

- jeudi le 21 octobre
Pavillion Canada-Monde, 50, promenade Sussex

Carte : www.canadascapital.gc.ca/international/_pdf/confedblvd_map_e.pdf
- vendredi le 22 et samedi le 23 octobre
Hôtel Lord Elgin, 100 rue Elgin, Ottawa, K1P 5K8

Hébergement

Lord Elgin, 100, rue Elgin

- Le tarif réduit de \$125/chambre (simple ou double) sera disponible; supplément de 10 \$ pour une troisième et quatrième personne.

(613)235-3333 téléphone
(800)267-4298 sans frais
(613) 235-3223 télécopieur
www.lordelginhotel.ca

Autres choix d'hébergement
www.ottawakiosk.com/accommodations.html